

Bruxelles, 3 maggio 2017  
(OR. en)

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2016/0021 (NLE)**

---

---

8499/1/17  
REV 1

ENV 384  
COMER 60  
MI 351  
ONU 64  
SAN 159  
IND 91

#### **NOTA PUNTO "I/A"**

---

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio
n. doc. prec.:	6250/3/17 ENV 127 COMER 21 MI 124 ONU 25 SAN 62 IND 36 REV 3
n. doc. Comm.:	5772/16 ENV 42 COMER 8 MI 56 ONU 9 SAN 39 IND 24 - COM(2016) 42 final + ADD 1 + ADD 1 REV 1 (de)
Oggetto:	Progetto di decisione del Consiglio relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea, della convenzione di Minamata sul mercurio - Adozione

---

1. Il 10 ottobre 2013 a Kumamoto è stata adottata la convenzione di Minamata sul mercurio ("la convenzione"). La convenzione fornisce un quadro per controllare e limitare l'uso e le emissioni atmosferiche e i rilasci nell'acqua e nel suolo, di origine antropica, di mercurio e di composti di mercurio con l'obiettivo di proteggere la salute umana e l'ambiente.
2. Conformemente alla decisione del Consiglio del 23 settembre 2013, la convenzione è stata firmata il 10 ottobre 2013 a nome dell'Unione europea, con riserva della sua conclusione in una data successiva. La rapida ratifica della convenzione da parte dell'Unione e dei suoi Stati membri ne consentirà l'entrata in vigore e incoraggerà i principali utilizzatori e produttori di emissioni di mercurio a livello mondiale, che sono firmatari della convenzione, a ratificarla ed applicarla.

3. Il 2 febbraio 2016 la Commissione ha trasmesso al Consiglio la proposta di decisione in oggetto<sup>1</sup>, corredata di una proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio sul mercurio<sup>2</sup>.
4. A seguito dell'esito positivo dei negoziati per un accordo in prima lettura con il Parlamento europeo in merito al regolamento sul mercurio, il Consiglio ha chiesto, il 7 marzo 2017, l'approvazione del Parlamento europeo sul testo del progetto di decisione messo a punto dai giuristi-linguisti (doc. 5925/17) ai fini della successiva adozione.
5. Nella seduta plenaria del 27 aprile 2017 il Parlamento europeo ha approvato la decisione.
6. Si invita pertanto il Comitato dei rappresentanti permanenti a suggerire al Consiglio di:
  - adottare, tra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni, la decisione relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea, della convenzione di Minamata sul mercurio che figura nel doc. 5925/17 + COR 1, insieme al testo della convenzione riportato nel doc. 5925/17 ADD 1 + ADD 1 COR 1 - ADD 1 COR 2 (pt) + ADD 1 REV 1 (sv) e alla dichiarazione sulle competenze che figura nel doc. 5925/17 ADD 2 + ADD 2 COR 1 + ADD 2 COR 1 REV 1 (es), con il voto contrario della delegazione PL;
  - decidere di iscrivere nel processo verbale della suddetta sessione la dichiarazione comune di DK e UK e la dichiarazione di PL contenute nell'addendum alla presente nota.

---

<sup>1</sup> COM(2016) 42 final - doc. 5772/16 + ADD 1 + ADD 1 REV 1 (de)

<sup>2</sup> COM(2016) 39 final - doc. 5771/16 + ADD 1-4.